



Служби соціального добробуту

**ПРАВА ОСІБ, ПЕРЕМІЩЕННЯ
ЯКИХ БУЛО ЗДІЙСНЕНО З
МЕТОЮ ЇХ СЕКСУАЛЬНОЇ
ЕКСПЛУАТАЦІЇ, ТА
НАЛЕЖНІСТЬ ЯКИХ ДО ЦІЄЇ
КАТЕГОРІЇ БУЛО ВИЗНАНО
ПОЛІЩЕЮ**

Згідно зі статтею 34 Закону «Про боротьбу з торгівлею та експлуатацією осіб і надання захисту жертвам» № 87(1)/2007

Після того як тебе буде визнано як особу, переміщення якої було здійснено з метою сексуальної експлуатації, ти маєш право на:

- Контакт, якщо ти цього побажаєш, з компетентним спеціалістом Соціальних служб, який надасть тобі підтримку, практичну допомогу та інформацію про те, як ти можеш отримати допомогу від інших служб, що мають відношення до твоєї справи.
- Отримання інформації зрозумілою для тебе мовою. Для цього служби можуть викликати для тебе тлумача-перекладача, який допоможе тобі спілкуватися під час твоїх зустрічей зі спеціалістом Соціальних служб.
- Захист твоїх персональних даних та даних, що стосуються твоїх особистих обставин (таємниці приватного життя), згідно з Законами про опрацювання даних приватного характеру 138(1)/2001 та 37(1)/2003.
- Отримання державної допомоги від Фонду державної допомоги, у разі якщо ти не можеш задовольнити свої потреби, на основі відповідного Закону за № 95(I)/2006, розуміється у тому випадку коли ти проживаєш на території, що

знаходиться під контролем Республіки Кіпр, та у тебе немає достатніх коштів на своє утримання.

- Забезпечення юридичного представництва в суді у випадку, якщо у тебе немає економічної змоги забезпечити собі представництво, згідно з положеннями Закону про юридичну допомогу № 165(1)/2002.
- Надання медичного обслуговування та психологічної підтримки, які тобі будуть надані Міністерством охорони здоров'я. Спеціаліст Соціальних служб, з яким ти співпрацюєш, пояснить тобі, як ти можеш отримати спеціалізовану допомогу стосовно твого здоров'я.
- Захист від обставин та осіб, які погрожують твоїй тілесній цілісності. Якщо трапиться щось подібне, повідом про це співробітника Соціальних служб, з яким ти співпрацюєш, і він тобі допоможе заявити про це безпосередньо у поліцію.
- Доступ до програм та соціальних систем, метою яких є надання певної допомоги, як наприклад, занять для удосконалення твого професійного рівня з метою відновлення твого нормального соціального статусу.

- Проживання у державному притулку. Співробітник Соціальних служб, з яким ти співпрацюєш, може надати тобі інформацію про державний притулок, у якому проживають особи, які були визнані особами, переміщеними з метою їх сексуальної експлуатації. Принаймні, на початковому етапі у твоїх інтересах вибрати проживання у державному притулку. У випадку якщо ти не бажаєш проживати у цьому притулку, ти можеш обговорити можливі варіанти місця твого проживання під час твоїх зустрічей із працівником Соціальних служб.



P.I.O. 228/2010–1.000

Ukrainian

Видано Бюро преси та інформації

Віддруковано в: Vasiliou & Sons Ltd